

**Zeitschrift:** Zürcher Illustrierte  
**Band:** 9 (1933)  
**Heft:** 41

## **Titelseiten**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 27.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

U Zu 16

13. Oktober 1933 · Nr. 41  
IX. Jahrgang · Erscheint freitags

# Zürcher Illustrierte

Druck und Verlag:  
Conezett & Huber  
Zürich und Genf



## Mit dem Dampfschiff zum Rütlischwur

Die Terra-Filmgesellschaft dreht gerade jetzt auf den historischen Stätten einen Wilhelm Tell-Film. Die Hauptrollen liegen in den Händen namhafter deutscher Darsteller, das Volk, um dessen Schicksal sich die Handlung dreht, setzt sich aus schweizerischen Statisten zusammen. Bild: Während der Überfahrt von Brunnen nach dem Rütli verwandeln sich die heutigen Eidgenossen in Urschweizer. Weitere Bilder siehe letzte Seite.



**Das Eidgenössische Finanzprogramm vor dem Nationalrat**

Bundesrat Musy spricht für die Vorlage des Bundesrates. In der Gesamtabstimmung hat der Nationalrat das Finanzprogramm mit 107 gegen 49 Stimmen angenommen

Aufnahme Bertschinger



**Leopold Ditisheim**  
eine führende Persönlichkeit  
der westschweizerischen Uhren-  
industrie. Begründer der großen  
Uhrenfabrik Movado in La  
Chaux-de-Fonds, starb 74  
Jahre alt



**Drei Radfahrergrößen.** In Gegenwart von mehr als 20 000 Zuschauern wurde am Sonntag auf dem Züga-Areal in Zürich das erste Internationale Berufsfahrer-Kriterium ausfahren. – Bild, von rechts nach links: Domenico Piemontesi (Italien), der Sieger; Merlo (Neuhausen) 9. Rang; Bovet (Italien) 6. Rang



**Rechts: Ein neu entdecktes Holbein-Gemälde: Heinrich VIII. von England.** Den Holbein-Forschern ist es gelungen, in England ein aus dem Jahre 1542 stammendes Werk des großen Malers zu entdecken. Das Gemälde hing im Ahnenschloß der Familie Howard, im Howardcastle bei York und wurde für ein Werk des Malers Horebou gehalten. Die sachkundigen Untersuchungen des Basler Kunsthistorikers Prof. Paul Ganz ergaben einwandfrei, daß man es hier mit einem edlen Holbein zu tun habe. Nach monatelanger Reinigungsarbeit zeigt sich das Originalwerk in seiner ursprünglichen und leuchtenden Pracht. Das Gemälde stellt den englischen König Heinrich VIII. dar. Es wurde kurz nach der Hinrichtung von Katharina Howard, der fünften Gemahlin des Herrschers, gemalt.